



มหาวิทยาลัยราชภัฏนครปฐม
NAKHON PATHOM
RAJABHAT UNIVERSITY
佛统皇家大学

Faculty of Humanities and Social Sciences
人文与社会科学学院
申焯

Course code: 2913243

Course name: ภาษาจีนสำหรับมัคคุเทศก์

Chinese for Tourist Guides

导游汉语 Dǎoyóu Hànyǔ

Teacher:

Aj. Shen ye 申烨





Dì èr kè Zǎoshang, dǎoyóu lái dào jiǔdiàn.

第二课 早上，导游来到酒店

Lesson 2 In the morning, the guide came to the hotel

New words
生词

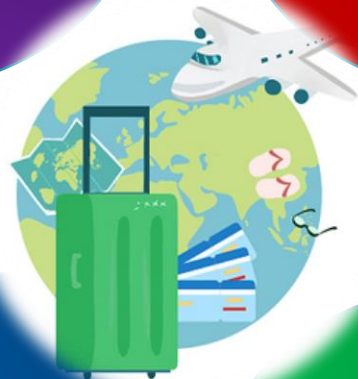
Conversation
课文对话

Language
points
语言点

Pronounce
语音知识

Exercises
练习

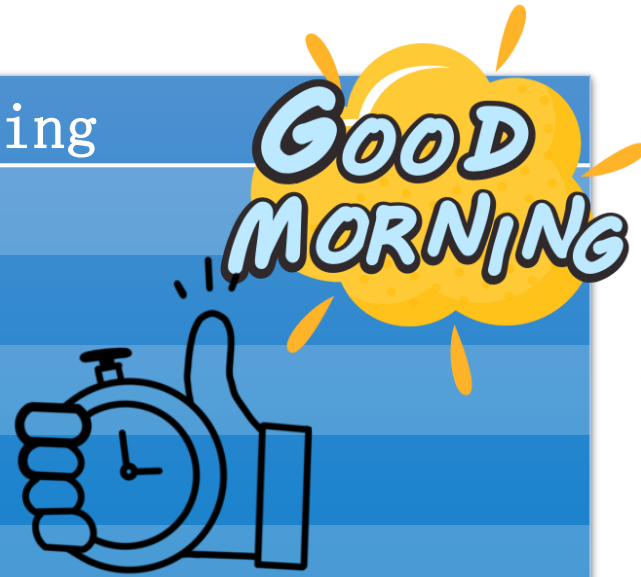
Culture
points
文化点滴





Words 生词

1	早上好	zǎo shang hǎo	Good morning
2	早上	zǎo shang	morning
3	来	lái	come
4	准时	zhǔn shí	on time
5	吃	chī	eat
6	早餐	zǎo cān	breakfast
7	吗	ma	(at the end of a question)
8	呢	ne	(ask the same thing)
9	也	yě	also, too
10	上车	shàng chē	Boarding





Words 生词

11	下午	xià wǔ	afternoon
12	下午好	xià wǔ hǎo	Good afternoon
13	晚上	wǎn shang	evening
14	晚上好	wǎn shang hǎo	Good evening
15	午餐	wǔ cān	lunch
16	晚餐	wǎn cān	dinner

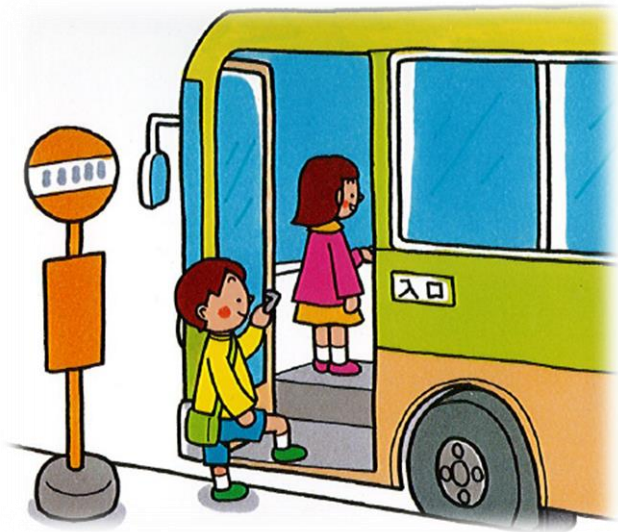




Conversation 会话huìhuà

(Zǎoshang, dǎoyóu lái dào jiǔdiàn. 早上, 导游来到酒店。)

- Dǎoyóu: Zǎoshang hǎo!
- 导游: 早上好!
- Yóukè: Zǎoshang hǎo, Wáng dǎo! Nǐ láide zhēn zhǔnshí!
- 游客: 早上好, 王导! 你来得真准时!
- Dǎoyóu: Xièxie! Nín chī zǎocān le ma?
- 导游: 谢谢! 您吃早餐了吗?
- Yóukè: Chī le. Nǐ ne?
- 游客: 吃了。你呢?
- Dǎoyóu: Wǒ yě chī le, xièxie! Shàngchē ba!
- 导游: 我也吃了, 谢谢! 上车吧!





Language Points 语言点 yǔyán diǎn

1. Greet other people

Dǎoyóu: Zǎoshang hǎo!

导游: 早上好!

Yóukè: Zǎoshang hǎo, Wáng dǎo! Nǐ láide zhēn zhǔnshí!

游客: 早上好, 王导! 你来得真准时!



gè wèi hǎo 各位好
dàjiā hǎo 大家好
nǐ hǎo 你好

早上好 zǎoshang hǎo
上午好 shàngwǔ hǎo
下午好 xiàwǔ hǎo
晚上好 wǎnshang hǎo



Language Points 语言点 yǔyán diǎn

2. Express the situation of do something

Dǎoyóu: Zǎoshang hǎo!

导游: 早上好!

Yóukè: Zǎoshang hǎo, Wáng dǎo! Nǐ **láide zhēn zhǔnshí!**

游客: 早上好, 王导! 你来得真准时!



láide zhēn zhǔnshí

来得真准时

(you came on time)

“zhēn” means “very”

V + de + zhēn + adj.

Zuòde zhēn hǎo 做得真好

do something very well

Fúwù de zhēn bù cuò 服务得真不错

service very good

Shuō de zhēn liú lì 说得真流利

speak very well



Language Points 语言点 yǔyán diǎn

3. Ask somebody about the situation of do something:

Dǎoyóu: Xièxie! Nín **chī zǎocān le ma?**

导游: 谢谢! 您吃早餐了吗?

Yóukè: **Chī le.** Nǐ ne?

游客: 吃了。你呢?

chī **zǎocān** le ma? 吃早餐了吗?

Did you have breakfast?

chī **wǔcān** le ma? 吃午餐了吗?

Did you have lunch?

chī **wǎncān** le ma? 吃晚餐了吗?

Did you have dinner?

chī le 吃了

Have finished.

Háiméichī 还没吃

Have not eat yet.

Bùchī 不吃

Don't eat.





Language Points 语言点 yǔyán diǎn

4. Get on and get off:

Dǎoyóu: Wǒ yě chī le, xièxie! Shàngchē ba!

导游: 我也吃了, 谢谢! 上车吧!

yě means also

上车 shàng chē
get on a bus
下车 xià chē
get off



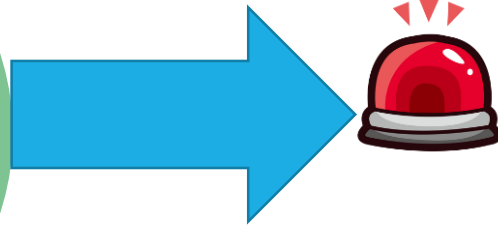


Pronunciation Points

语音知识 yǔyīn zhīshi

1. The tonal modification of the light tone in Chinese

zǎoshang 早上
láide 来得
le ma 了吗
nǐ ne 你呢
chī le 吃了
xièxie 谢谢
shàngchē ba 上车吧



It is not the fifth tone, but a special sound changes. It is the short and light tones under certain conditions. Usually, we should read the first word as loudly and emphasize it, then the second word read as the light tone.



Culture Point

文化点滴 wénhuà diǎndī

你来得真准时！

Nǐ láide zhēn zhǔnshí!

您吃早餐了吗？

Nín chī zǎocān le ma?



A way of greeting of
Chinese people

- 中国人交流时，常常会称赞他人，交流气氛非常友好愉快。
- When Chinese people communicate, they often praise others, and the atmosphere of communication is very friendly and pleasant.
- 中国人见面时，常常会问“吃饭了吗？”。这是中国人见面问候的一种方式，表示对他人的关心。
- When Chinese people meet each other, they often ask "Have you eaten yet?". This is a way for Chinese people to greet each other and show concern for others.



The words of a tour guide

导游的话 dǎoyóu de huà

- Gèwèi péngyou, zǎoshang hǎo! Huānyíng dàjiā lái Tàiguó lǚyóu. 各位朋友，早上好！欢迎大家来泰国旅游。
- Xiànzài dàjiā qù chī zǎocān. 现在大家去吃早餐。
- Qǐng dàjiā 9 diǎn zhǔnshí shàngchē. 请大家九点准时上车

